

MNL OL C76 F. 4. Nr. 7.
Arad vármegye (1789)

Affiliations-Tabelle ob Seite des Arader Komitats

Komitat	Name der Ortschaft	Religion			Haben eine		Ursachen warum die Religions-Uibung etwa versagt worden seye?	Ist affilirt worden an	Folgende Ortschaften sind nicht Affilirt worden	Besondere Bemerkungen
		Evangelisch	Reformirte	Nicht unirte	öffentliche	private				
					Religions-Uibung erhalten					
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
A R A D E R	Arad	-	1	-	-	-	-	Erdöhegy den 28ten 9ber [1]786		
	Borosjenő	-	1	-	-	-	-	Sebess do		
	Buttyin	-	1	-	-	-	-	So so		
	Dezna	-	1	-	-	-	-	So so		
	Gyorok	-	1	-	-	-	-	Erdöhegy so		
	Gyorok	-	-	1	-	-	-	Weilen die hart anstoppende Ortschaft Kuvin ohnehin mit einer Kirche hiersehen ist, so wurde mittelst Statth[alterey] Verord[nung] Ddo. 27Ten Xber [17]78 No 53874. mit	Kuin von längsten und unbewussten Zeit.	

							ihrem Gesuche			
	Kuvin	-	1	-	-	-	-	Erdöhegy dem 28ten 9bris [1]786.		

Arader Komitat 1789.

Komitat	Name der Ortschaft	Religion			Haben eine		Ursachen warum die Religions-Uibung etwa versagt worden seye?	Ist affilirt worden an	Besondere Bemerkungen
		Evangelisch	Reformirte	Nicht unirte	öffentliche	private			
					Religions-Uibung erhalten				
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
A R A D E R	Arad	-	Refor[mierte]	gr[iechisch] n[icht] u[nierte]	öffentlich	-	-	Reformirte ad Erdihegy[!] den 28ten 9bris [1]786.	Die g. n. unirten haben hierorts eigene 2 Kirchen Glocken, und Pfrarrer, wie auch Schulen, die hohen Schulen besuchen sie gemminghaltlich mit Katholiken. Die Reformirt. haben nichts, sondern besuchen ebenfalls die Katholische Schulen.
	Almás	-	-	n[icht] u[nierte]	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Gloken,

									Pfarrer, und keine Schulen.
Agris	-	-	do.	do.	-	-	-	-	do.
Aranyág	-	-	do.	do.	-	-	-	-	do.
Agya	-	Refor[mierte]	-	do.	-	-	-	-	Haben eigene Kirche, Minister, Glocken und Schulen.
Apaty	-	-	N[icht] U[nierte]	do.	-	-	-	-	Haben eigene Kirche, Pfarrer und Glocken, aber keine Schulen.
Apatele	Evang[elische]	Refor[mierte]	N[icht] U[nierte]	do.	-	-	Reformirte zu Sebess den 28te 9br [1]786.	Für Evang. ist Mutter Ort, und diese haben ihr eigenes Betthaus, Glocken und Schulen, die N. Unirten haben ebenfalls ihr Kirche aber keine Schule. Die Reor.: Nichts.	
Algyessy	-	-	do.	do.	-	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer, aber keine Schulen.
Also Csil	-	-	do.	do.	-	-	-	-	do.
Also Krokna	-	-	do.	do.	-	-	-	-	do.
Bodrog	-	-	do.	do.	-	-	-	-	do.
Berzova	-	-	N[icht] U[nierte]	öffentlich	-	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken,

									Pfarrer, aber kein Schulen.
	Báta	-	-	do.	do.	-	-	Gorozdia	In Orte selbst haben weder ein Betthaus noch Schulen.
	Baja	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer und kein Schulen.
	Barakony	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Bel Zerind	-	Refor[mierte]	-	do.	-	-	-	Haben eigenes Betthaus, Glocken und Minister und auch Schulen.
	Boros-Jenő	-	do.	n[icht] u[nierte]	do.	-	-	Zu Sebess den 28ten 9br [1]786.	Die g. n. unierten haben ihr eigene Kirche, Pfarrer und Schulen, die Refrmirten aber nichts.
	Bokszeg	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer und kein Schulen.
	Berza	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Buttyin	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Bárda	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Bogyesty	-	-	do.	do.	-	-	Zu Felső-Csill	Hier existirt weder eine Kirche weder Schulen.

	Bonczesd	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer aber keine Schulen.
	Bucsáva	-	-	do.	do.	-	-	Zu Zöldes	Hier existirt weder eine Kirche weder Schulen.
	Boros-Sebess	-	Ref[mierte]	n[icht] u[nierte]	öffentlich	-	-	-	Hierorts haben sowohl die Ref. ein auch die g. n. unierten ihre separirte Kirche, Pfarrer und Schulen.
	Bohány	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Pfarrer, Glocken aber keine Schule.
	Baltypele	-	-	do.	do.	-	-	Joszahell	Hierorts existirt weder ein Kirche weder Schulen.
	Brusztureszk	-	-	do.	do.	-	-	Zimbro	do.
	Berendia	-	-	do.	do.	-	-	Revetis	do.
	Csicsér	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Pfarrer, Glocken und keine Schule.
	Csintye	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Csigerely	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Csermó	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Csoresty	-	-	do.	do.	-	-	-	do.

	Dumbrovicza	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Draucz	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Dud	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Doncsen	-	-	n[icht] u[nierte]	öffentlich	-	-	Prezessy ¹	Hier existirt weder eine Kirche weder Schulen.
	Dezna	-	Refor[mierte]	do.	do.	-	-	Refor. zu Sebess	Die G. n. unirten haben ihre eigene Kirche, Glocken, Pfarrer und keine Schule, die Refor. aber nichts.
	Dumbrovicza	-	-	do.	do.	-	-	Felső-Krokna	Haben weder eine Kirche weder Schulen.
	Dulcsele	-	-	do.	do.	-	-	Zimbro	do.
	Diécs	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirchen, Pfarrer Gloken und keine Schulen.
	Elek	-	-	-	-	-	-	-	Hierorts giebt weder Protestanten und griechisch nicht unirten.
	Erdőhegy	-	Refor[mierte]	n[icht] u[nierte]	öffentlich	-	-	-	Hierorts haben sowohl die Refor. als die griechisch nicht unirten ihre Kirche, Pfarrer,

1 Fényes Eleknél: „Prezesty” (Fényes Elek: Magyarország geographiai szótára. Pesten, 1851. I. k. 263. o.)

									Schulen.
	Felménes	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Pfarrer, Glocken, aber keine Schulen.
	Fazekas Varsánd	-	Refor[mierte]	do.	do.	-	-	-	Hierorts haben beide Religionsgenossen ihre separirte Kirchen, Pfarrer und Glocken, die Refor. Aber auserdem Schulen.
	Fekete Gyarmat	-	do.	do.	do.	-	-	-	do.
	Felső-Csill	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer und keine Schule.
	Fericse	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Felső-Krokna	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Fényes	-	-	n[icht] u[nierte]	öffentlich	-	-	Holth	Hier existirt weder eine Kirche weder Schulen.
	Glogovac	-	-	-	-	-	-	-	Hierorts giebt weset Protestanten weder g. n. unirten.
	Gyorok	-	Refor[mierte]	n[icht] u[nierte]	öffentlich	-	Weilen die fast anstossende Ortschaft	Refor[mierten] zu Erdöhegy, die g[riechisch] n[icht]	Die g[riechisch] n[icht]. u[nierten] haben keine eigene Kirche weder die

							Kuvin ohnehin mit einer Kirche versehen ist, so wurde nicht ?to Statth. Verordnung ddu. 27. Xbr. [1]786 Np. 53874 mit Ihren Gesuch abgewiesen.	u[nierten] zu Kuvin.	Refor[mierten] die Schulen besuchen die ersteren zu Kuvin die lezteren aber die Katholische zu Gyorok.
	Gross	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Pfarrer, Glocken und keine Schulen.
	Gyulicza	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Govosdia	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Galsa	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Pfarrer, Glocken und Schulen.
	Gyula Varsánd	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Gyarmata	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Pfarrer, Gloken und keine Schulen.
	Gurba	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Gross	-	-	do.	do.	-	-	Dárda	Hier existirt weder

									eine Kirche weder Schulen.
	Gurahoncz	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer und keine Schulen.
	Govosdia	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Halalis	-	-	n[icht] u[nierte]	öffentlich	-	-	-	Haben eigene Kirche, Pfarrer, Glocken, keine Schulen.
	Hodos	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Honczisor	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Holth	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Iltyo	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Jarkos	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Jarkosto	-	-	do.	do.	-	-	Bokszeg	Hierorts existirt weder eine Kirche weder Schule.
	Ignesty	-	-	do.	do.	-	-	Minyad	do.
	Joszasel	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Pfarrer, Glocken, aber keine Schulen.
	Ioszás	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Kovaszincz	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Pfarrer, Glocken und Schulen.

	Kuvin	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Kladova	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Pfarrer, Glocken und keine Schulen.
	Konop	-	-	n[icht] u[nierte]	öffentlich	-	-	-	Haben eigene Kirchen, Glocken, Pfarrer aber keine Schulen.
	Kaponcza(?)	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Korbesty	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Kerek	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Pfarrer, Glocken und Schule.
	Kurtics	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Kresztaménes	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Kurtakér	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Kujed	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Pfarrer, Glocken und keine Schulen.
	Kavna	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Kiss-Jenő	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer und Schule.
	Kerellüs	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Kontsató(?)	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Pfarrer, Glocken aber keine

									Schulen.
	Kiszindia	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Kakaszó	-	-	n[icht] u[nierte]	öffentl[ich]	-	-	Pless	Hier existirt weder eine Kirche weder Schulen.
	Kertess	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Hloken, keine Schulen.
	Krajkova	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Kocsoba	-	-	do.	do.	-	-	Revetis	Hier existirt weder eine Kirche weder Schulen.
	Lupesty	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirchen, Gloken, Pfarrer und keine Schulen.
	Lugoso	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Lunka	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Láaz	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Mikaltka	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirchen, Gloken, Pfarrer und Schulen.
	Monderlasz	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Gloken, Pfarrer und keine Schulen.
	Méness	-	Refor[mierte]	do.	do.	-	-	Refor. zu Erdóhegy.	Die g. nicht unirte haben igre eigene Kirche, Glocken

									und Schulen, die Refor. aber nichts.
	Monorostia	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Pfarrer, Glocken aber keine Schulen.
	Muszka	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Magyarat	-	-	n[icht] u[nierte]	öffentl[ich]	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer und keine Schulen.
	Micsa	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Moroda	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Miske	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Monyoro	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Musztesty	-	-	do.	do.	-	-	Szakits	Hierorts befindet sich weder eine Kirche weder Schulen.
	Madrizesty	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer aber keine Schulen.
	Minyad	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Monyászá	-	Refor[mierte]	n[icht] u[nierte]	do.	-	-	Refor. zu Sebess. N. U. zu Nyirgra.	Dasselbst haben beide Religionsgenossen weder eine Kirche weder Schulen.
	Mezes	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene

									Kirche, Glocken, Pfarrer und keine Schulen.
	Nádas	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Nadab	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Nagy-Zerind	-	Refor[mierte]	-	do.	-	-	-	Haben eigenes Betthaus, Minister und Schulen.
	Nadalbesty	-	-	n[icht] u[nierte]	öffentlich	-	-	-	Haben eigene Kirche, Pfarrer, Glocken aber keine Schulen.
	Nyágra	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Ottvos	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Obersia	-	-	do.	do.	-	-	Rossia	Hierorts existirt weder eine Kirche und Schulen.
	Ottlaka	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer und Schulen.
	Pecska	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Paulis	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Pernjesty	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer aber keine Schulen.
	Petriss	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer und

									Schulen.
	Pankotta	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Péll	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer aber keine Schulen.
	Pless	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Plopp.	-	-	do.	do.	-	-	Almás	Hierorts befindet sich weder eine Kirche weder Schulen.
	Prezesty	-	-	n[icht] u[nierte]	öffentl[ich]	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer aber keine Schulen.
	Radna	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer und Schule.
	Rossia	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer aber keine Schulen.
	Repszeg	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Ravna	-	-	do.	do.	-	-	Lugozo	Hierorts existirt weder eine Kirche, weder Schulen.
	Rossia	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirchen, Pfarrern, Glocken, aber keine Schulen.
	Revetis	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene

									Kirche, Pfarrer, Glocken und Schulen.
	Szemlak	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Szabadhely	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer und Schule.
	Szlatina	-	-	Hat laut konigl[iche] Statthalt[erey] Verordnung do. 31. 8br. [1]786. No. 46353 erhalten.			-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer und Schulen.
	Solymos	-	-	n[icht] u[nierte]	öffentl[ich]	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer aber keine Schulen.
	Szorossag	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirchen, Glocken, Pfarrer und Schulen.
	Soborsin und Hujas	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirchen, Glocken, Pfarrer und Schulen.
	Szelistye	-	-	n[icht] u[nierte].	öffentl[ich]	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer aber keine Schulen.
	Sz. Anna vetus	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Sz. Martony	-	-	-	-	-	-	-	Hier gibt weder Protestanten noch

									g. nicht unirten.
	Simánd	-	-	n[icht] u[nierte]	öffentl[ich]	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer und Schulen.
	Silingyia	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer aber keine Schulen.
	Szomos	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Siklo	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer und Schule.
	Székudvar	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Szintye	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer aber keine Schulen.
	Szöllós	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Szintye	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Seprűs	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Szomos Keszi	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Sikula	-	-	n[icht] u[nierte]	öffentl[ich]	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer aber keine Schulen.
	Szerb	-	-	do.	do.	-	-	Bonczesd	Hierorts existirt weder eine Kirche weder Schulen.
	Szakács	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene

									Kirche, Glocken, Pfarrer aber keine Schulen.
	Solymos	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Saturo	-	-	do.	do.	-	-	Zöldés	Hier befindet sich weder eine Kirche noch Schulen.
	Szeledzsány	-	-	do.	do.	-	-	Prezesty	do.
	Szuszány	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer aber keine Schulen.
	Szlatina	-	-	do.	do.	-	-	Ravna	Hier existiert weder eine Kirche noch Schulen.
	Tothvárad	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer und Schulen.
	Temesesty	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirchen, Glocken, Pfarrer aber keine Schulen.
	Tok	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Trojas	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Ternova	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer und Schulen.
	Taucz	-	-	n[icht] u[nierte]	öffentl[ich]	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken,

									Pfarrer aber keine Schulen.
	Talpas	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Uj-Banat	-	-	-	-	-	-	-	Hier gibt weder Protestanten weder griechisch nicht unirten.
	Vinyesty	-	-	n[icht] u[nierte]	öffentl[ich]	-	-	-	Haben eigene Kirche Glocken, Pfarrer aber keine Schulen.
	Világos	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer und Schulen.
	Vaszoja	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer aber keine Schulen.
	Vadász	-	Refor[mierte]	do.	do.	-	-	-	Hier haben beide Religionsgenossen ihre besondere Kirche, Glocken, und Schulen.
	Vajvogyer	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer aber keine Schulen.
	Válemáre	-	-	do.	do.	-	-	Joszás	Hier existirt weder eine Kirche weder Schulen.

	Zaránd	-	-	do.	do.	-	-	-	Haben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer und Schulen.
	Zöldes	-	-	do.	do.	-	-	-	Heben eigene Kirche, Glocken, Pfarrer aber keine Schulen.
	Zimbro	-	-	do.	do.	-	-	-	do.
	Zemerzel	-	-	do.	do.	-	-	Laáz	Hier befindet sich weder eine Kirche noch Schulen.

Nota! Für jene Griechisch nicht unirt Ortschaften wo gegenwärtig keine Schulen ausgestyt sind stehet die Introduction gegenwärtig in dem Antrag, und werden nach dem beyfasten[?] Plan, so bald möglich eingeführet. Was aber die Affiliation anbetrifft, daß hie und da die Zeit der geschehenen Affiliation nicht beigerekt[?] worden seye, ist die Ursachen weilen solche schon eine geräume Zeit in dieser Laage stehen. Hierorts habe die angemerkte Religionsgenossen mit Katholiken keine gemeinschaftliche Glocken, gegenwärtig stehen keine um Errichtung eines Filial Bethauses in petitorio, die kleinere Schulen sind abgesondert, die sofern aber weder gemeinschaftlich versucht; dann es seye hierorts bishero die Einführung des Simultanei Religion Exercitii nicht versucht worden; weder befindet sich hierorts ein privat herschaftliche Protestantische Kapelle, zu welcher auch den Ortsle. Wohnern der Zutritt zum Gottesdienste erlaubt worden wäre.